

Inhaltsverzeichnis/Contents

Erich Franz:	
Gespräch mit Helmut Federle	7
Interview with Helmut Federle	24
Werke der Ausstellung, Biennale Venedig	
Works of the exhibition, Biennial Venice	34
Gottfried Boehm:	
Dunkles Licht – Der Maler Helmut Federle	55
Dark Light – The Painter Helmut Federle	70
Werkauswahl 1974–1996	
Selected Works 1974–1996	80
Georg Franck:	
Nichts ist nicht nur nichts	143
Nothing is not only nothing	152
Justus Jonas-Edel:	
Chronologie	158
Chronology	178
Biographie/Bibliographie	
Biography/Bibliography	188

Sommaire/Sommario

Textes en français (traduction: Laurent Bonzon):

Erich Franz	
Conversation avec Helmut Federle	2
Gottfried Boehm	
Lumière sombre	9
Georg Franck	
Rien, ce n'est pas seulement rien	16
Justus Jonas-Edel	
Chronologie	20

Testi in italiano (traduzione: Valerio Ferloni):

Erich Franz	
Colloquio con Helmut Federle	26
Gottfried Boehm	
Luce scura	32
Georg Franck	
Il nulla non è solo nulla	38
Justus Jonas-Edel	
Cronologia	42